

Brusel 16. října 2026
(OR. en)

14386/26
ADD 1

SOC 656
ANTIDISCRIM 93

POZNÁMKA

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Rada
Předmět:	Návrh závěrů Rady o rovnosti jako hybné síle hospodářského růstu a konkurenceschopnosti v EU – <i>schválení</i> – <i>prohlášení maďarské a slovinské delegace</i>

Delegace naleznou v příloze prohlášení maďarské a slovinské delegace k výše uvedeným závěrům.

PROHLÁŠENÍ MAĎARSKA

**k ZÁVĚRŮM RADY O ROVNOSTI JAKO HYBNÉ SÍLE HOSPODÁŘSKÉHO RŮSTU
A KONKURENCESCHOPNOSTI V EU**

Maďarsko uznává a prosazuje rovnost žen a mužů v souladu se základním zákonem Maďarska a primárním právem, zásadami a hodnotami Evropské unie, jakož i závazky a zásadami vyplývajícími z mezinárodního práva. Rovnost žen a mužů je zakotvena ve Smlouvách Evropské unie jako jedna ze základních hodnot. S ohledem na výše uvedené a na své vnitrostátní právo Maďarsko vykládá výraz „genderová rovnost“ tak, že poskytuje rovné možnosti a příležitosti pro ženy a muže. Na základě výše uvedeného a v souladu s vnitrostátními právními předpisy vykládá Maďarsko v závěrech Rady o rovnosti jako hybné síle hospodářského růstu a konkurenceschopnosti v EU v rámci toho pojem „gender“ jako odkaz na „pohlaví“.

**Prohlášení Republiky Slovinsko k závěrům Rady o rovnosti jako hybné síle hospodářského
růstu a konkurenceschopnosti v EU**

Slovinsko chápe pojem „genderová rovnost“ v závěrech Rady o rovnosti jako hnací síle hospodářského růstu a konkurenceschopnosti v EU jako „rovnost žen a mužů“ ve smyslu článků 2 a 3 Smlouvy o Evropské unii a článku 8 Smlouvy o fungování Evropské unie. Slovinsko proto bude odkazy na genderovou rovnost vykládat v tomto smyslu.
